

Hava jólahugna í Atlantis



Komandi dagarnar varð jól í Atlantis. Klaksvíkar Sjótleikarfelag hefur jólaundirhald til börnini, og nógv verður gjørt burtúrúr

Komandi dagarnar hefur Klaksvíkar Sjótleikarfelag jólahugna fyrri börn í mentanarhúsinum Atlantis

JÓL
Eyðun Klakstein

Klaksvík: Í dag fara fólk í Klaksvík Sjótleikarfelag undir eitt nýtt tiltak. Talan er um Jól í Atlantis, sum tey rópa tað.

Tað hevur ikki verið van-

ligt, at Klaksvíkar Sjótleikarfelag hevur havt jólaundirhald til börnini, men nú ætla tey, at tað skal gerast afturvendandi táttur. Fyri umleið 15 árum síðani var líknandi tiltak, men tað var ikki endurtikið – fyrr enn nú.

Tað er alskyns undirhald á skránni í Atlantis komandi dagarnar. Tað verða smáir leikir, søgur, og nógvur sangur á skránni, og ætlanin er, at börnini, sum koma til undirhald, skulu sleppa uppi part at syngja.

Jól í Atlantis verður hós-
dagin, fríggjadagin, leygar-

dagin og sunnudagin, og tað verður spælt tvær ferðir um dagin. Fleiri sýningar verða ikki.

Børn og vaksin fyrireikað

Seinastu vikurnar hevur Klaksvíkar Sjótleikarfelag spælt skemtileikin Mostir Charley, sum hevur verið væl dæmdur, men hóast leikarnir í hesum leiki hava havt úr at gera seinastu triggjar mánaðirnar, so hevur tað eydnast at gjørt jólaundirhald fyrri tað.

Orsøkin er, at tað eru

aðrir leikarar og onnur fólk, sum hava tikið sær av jólaundirhaldinum, og hesi fólk taka yvir, nú Mostir Charley er liðugt spældur í fyrstu syftu.

Eisini hava børn úr dagstovnunum í Klaksvík verið við, og tey hava gjørt pynt, sum skal prýða um Atlantis. Verkfall órógvandi hetta arbeiðið, men tað, sum var gjørt áðrenn verkfalli, er komið upp at hanga í Atlantis.

Skúlabørn úr Klaksvík og av Viðareiði eru eisini við í jólaundirhaldinum.

VIÐMERKINGAR

Tað eru menn

Jónas Johnsson



Hesir menn hava áhaldandi fært fram, at býráðið einans ætlar at gera ein sáttmála fyrri hvørt arbeiðsøki sær. Eisini at allir borgararnir í Tórshavnar kommunu skulu viðfarast líka. Øll hesi góðu orð eru góð og rímulig orð fyrri rættar menn. Men hvat skilagott hevur kommunan so gjørt í verki til tess at liva upp til tey víðvíkjandi dagrøktarunum í Havn og í Kollafirði? Einkil! Tað er heldur øvugt! Eingin reel millumgonga hevur verið. Tvørtur ímóti er hoyrt, at tær (dagrøktarmammurnar) í Havn ikki skuldu so mikið sum váða sær at tosa við dag-

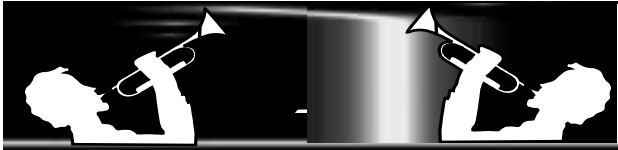
røktararnar í Kollafirði. Hvat er nú hetta? Rættir menn? Góðan morgun. Atkvøtt varð um samanlegging – ikki um voldtøku og kúgan.

Júst nú fara tingingar fram við Starvsmannafelagið, har 80% av dagrøktarunum í Tórshavnar kommunu eru limir. Í Starvsmannafelagsins sátt-

mála fylla tær higartil, sum skilst, bert eina parantes. Men 20% av dagrøktarunum eru nýkomnir borgarar í Tórshavnar kommunu. Tær arbeiða í norðasta partinum av kommununi, Kollafirði, og høvdu sáttmála innan ársskiftið 00/01. Men teirra felag situr ikki við borðið. Tískil er týðuligt, at býráðið ætlar at gera ein sáttmálauttan um kollfirðingarnar. Tað er tí í roynd og veru blivið til, at teir just ikki vilja víðfara øll líka. Tær hava eisini øðrvísi geografiskar fyrtreytir, sáttmála- og arbeiðskor at vísa á, umframt at dagstovnar ikki eru í Kollafirði, so sum í Havnini.

Tað er eisini skammiligt av Starvsmannafelagnum,

at tað ikki ger royndir at ganga Kollafjarðar Arbeiðsmannafelag á mæti við samstarvi. Tá varð tann eyml knúturin kanska loystur, t.d. við at loysa hetta økið frá meginsáttmálanum? Tað skuldi verið møgult – um viljin var. Aftan á kundu so bæði feløgin hvør í sínum lagi undirskriva tann sama sáttmálan, sum tey í semju høvdu tingast við býráðið um. Eitt úrslit við einum og sama innihaldinum, sum tó hevði fyrilit og hóskaði sundurliðing, ið kundi gjørt hann skikkaðan til ymiska tørvin í kommununi og til bæði feløgin (ella fleiri).



AUTO

-Dag & nátt-

-Alt døgnið-

Hýra bil
- ring 311234

BENZIN
DIESEL
KIOSK

AUTO
311234

fríggjakvøldið 07/12 ■ **Jens Marni BAND**

DJ Ottar í Funningsstovu

leygarkvøldið 08/12 ■ **Jens Marni BAND**

DJ Ottar í Funningsstovu

20 ára aldursmark

PLATFORM
d i s c o t t e q u e



Fríggjakvøldið
Happy Hour
23.00-24.00

Diskotek við
Kristian Joensen

BAROK

Leygarkvøldið
Happy Hour
23.00-24.00

Diskotek við
Allan Poulsen

Mat-seðilin

Hósdagin 6. des.:
Hamburgarryggur

Fríggjadagin 7. des.:
Grýturættur

Leygardagin 8. des.:
Rivjasteik

Mánadagin 10. des.:
Milliónbúffur

Týsdagin 11. des.:
Livur

Mikudagin 12. des.:
Eftirgjørd dunna

Seinnaparts-
TILBOÐ
frá kl. 14.00:

Juniorburgari 19,95
Maxiburgari ella
Búffsandwich 25,00

Matstovan í Hoyvík

Casablanca
Ristorante

Hugnalig nýggj Italiensk matstova

Vel millum 30 fjølbroyttar:
Forverðar, suppur, pasta, pizza, fiskaverðar, kjøtverðar, barnamenu og dessertir

Opið er
Mánadag - hósdag
1700-2230
Fríggjadag & leygardag
1700-2400
Sunnudag
1230-1500
1700-2230

Borðbilegging á tlf 31 96 96

Casablanca



Café Natúr

Doc spælir á Caféini til 9. desember

Frá 12. desember - 16. desember
spælir **Neil Brophy**

Gløgg og holukøkur
kr. 40,-

livandi tónleikur
CAFÉ NATÚR
Tlf. 31 26 25

Klaksvíkar Klubbi
Tlf. 455681

Fríggjadagin 7. desember

- "Fimmari" - opið frá kl. 17.00
- Dansur frá kl. 24.00 - 04.00

"Sølva og Bergmenn" spæla

UNDIRHALD

Leygardagin 8. desember

- Sjavskapping opið frá kl. 19.00
- Dansur frá kl. 24.00 - 04.00

"Sølva og Bergmenn" spæla

Í Býin - hvønn hósdag

Hafnia Lounge

Frá nú av fram til jóla
hava vit m.a.
Gløgg kr. 30,-

Eplaskivur kr. 15,-

Stór valfa við róma
og súltuoy kr. 15,-

Kaffi við dagsins
køku kr. 38,-

Størri úrval á menukorti
Opið frá kl. 14.00

Tlf. 31 32 33 • Fax 31 52 50

HESA VIKUNA

Hóskvøldið
DJ Magnus Zachariasen

Fríggjakvøldið
ladies night DJ Martin Kjærbo

Leygarkvøldið
DJ Magnus Zachariasen

Fótbóltur á stórskíggja

Café'in hevur opið mán.-frí. 17.00-24.00 og leyg.-sún. 14.00-24.00

Club 20 Café EISINI TANN BESTI Í LANDINUM

Írskur búffur v/chips, salat & whiskeysós **69,-**

Discoteque Club 20

Tinghúsvegur • Tórshavn • Tlf. 31 56 28
www.club20.fo

NÁTT-BUSSURIN
hjá Øssuri Christiansen

Leygarkvøldið :

- Vetsm.-Tórsh. kl. 23.30
- Tórsh.-Vetsm. kl. 00.30
- Vetsm.-Tórsh. kl. 03.30
- Tórsh.-Vestm. kl. 04.30

(Koyrt verður um Kvivík og Kollafjørð eftir avtalu)

Onnur kvøld kann koyrast eftir avtalu

Tlf. 424254 Bussarnir: Tlf. 286254



Felagið Tórshøll
Hetta vikuskiftið spæla

Flúrar

Hvørt fríggjakvøld,
leygarkvøld og sunnukvøld er
livandi tónleikur

Leygarkvøldið verður
jólabingo kl. 20.00
At vinna verður m.a.
dunnur, karamellur og
ræstkjøt

Sunnudagin verður
sjavskapping kl. 15.00
Vinningar verða
dunnur, karamellur og
ræstkjøt

Felagið Tórshøll
Svørrisgøta 22
Tlf. 31 15 65